

## 遊園三福消費賞

### 條款及細則:

1. 推廣期為 2022 年 1 月 14 日至 1 月 31 日(包括首尾兩日)·禮品換領必須在推廣期內進行。禮品數量有限·先到先得·換完即止。
2. 換領地點：太古城中心二樓 LIVE+服務處(近 265 號舖)  
換領日期及時間：2022 年 1 月 14 日至 1 月 31 日(11am – 8pm)或換完即止
3. 顧客於推廣期於太古城中心指定商戶以電子貨幣消費滿指定金額及下載 TAIKOO+ 流動應用程式並登記成為 LIVE+ 正式會員·即可換領以下指定禮品乙份：
  - i) 單次消費滿 HK\$1,200·即可獲得「樂滿祝福利是套裝兩套」乙份。或
  - ii) 最多兩間不同商戶同日消費滿 HK\$5,000·即可獲得「樂滿祝福利是套裝兩套及誠品生活精選台灣美食」乙份。或
  - iii) 最多三間不同商戶同日消費滿 HK\$8,000·即可獲得「樂滿祝福利是套裝四套及 APITA 日本賀歲美饌」乙份。

@每位顧客只可擁有一個 LIVE+ 會員賬戶。會員賬戶只供會員本人使用。每張收據之金額須為 HK\$200 或以上。每位顧客每日只可換領各項禮品乙份。禮品數量有限·先到先得·換完即止。有關 LIVE+ 會員計劃之條款及細則·請參閱場內相關宣傳品。
4. 禮品數量有限·先到先得·換完即止：
  - i) 「樂滿祝福利是套裝兩套」限額共 5,100 份；
  - ii) 「樂滿祝福利是套裝兩套及誠品生活精選台灣美食」限額共 1,750 份；
  - iii) 「樂滿祝福利是套裝四套及 APITA 日本賀歲美饌」限額共 1,500 份
5. 換領禮品的指示一經接納·一概不得更改、取消及退回·亦不可兌換為現金、其他禮物或服務。
6. 顧客可憑合資格之指定商戶收據(指定商戶不包括翠園、潮庭、菲力偉女子健美中心及挑戰者)·前往二樓 LIVE+ 服務處換領指定禮品。顧客需於消費當日起計 14 日內(以商戶機印發票發出日期作計算)(消費當日為第一日)憑有效商戶機印收據正本·及相關並消費日期及金額相乎之電子貨幣付款存根正本換領指定禮品。如顧客出示 2 套或 3 套機印發票及電子貨幣付款收據換領指定禮品·所有商戶之發票及收據必須為同日發出。禮品換領有效期至 2022 年 1 月 31 日晚上 8 時。
7. 本推廣活動只接受電子貨幣付款·包括信用卡、借記卡、易辦事、Apple Pay、Android Pay、Samsung Pay、支付寶、微信支付、拍住賞、八達通等·、其他付款方法如現金、現金券、禮券、會員卡、禮品卡、儲值卡或入帳卡付款等恕不接受。
8. 顧客須親身前往太古城中心二樓 LIVE+ 服務處出示有效商戶機印收據正本·及相關並消費日期及金額相乎之電子貨幣付款存根正本換領指定禮品。太古地產管理有限公司有權複印及蓋印於顧客出示之收據正本以作換領記錄之用。如收據已被蓋上已換領之印章·太古城中心商戶有權拒絕相關交易之退款。如顧客進行任何退款後之總消費金額低於上述門檻·太古地產管理有限公司有權要求顧客退還已換領之禮品。
9. 本推廣活動不接受任何被退款、撤銷、重印、重用、影印副本、損毀或手寫收據·亦不接受只出示商戶機印收據或電子貨幣付款存根、購買現金券、禮券、贈券、禮品卡、美國冒險樂園代幣及儲值卡之收據、會籍費用收據、學費收據(包括 ABC Cooking Studio 及冰上皇宮溜冰學校)、購買郵票之收

據、銀行所發出之收據及太古城中心停車場泊車費收據、於商戶網頁上進行之消費或購物、購買金粒、金條及供金會之收據、銀行服務、電訊服務、停車場服務、酒店服務、慈善捐款、購買儲值卡、購買商戶會員卡、儲值卡或八達通增值、任何訂金、餐飲食肆的酒席宴會或商業宴會之消費單據恕不接受。

10. 本推廣活動不接受戲院票尾。顧客必須憑戲院售票處發出之於消費當日起 14 日內 (以商戶機印發票發出日期作計算) (消費當日為第一日) 以電子貨幣方式付款之機印收據正本換領指定禮品。禮品換領有效期至 2022 年 1 月 31 日晚上 8 時。
11. 合資格之消費金額為扣除收據上列明之所有現金、商戶及商場現金券 / 禮券、折扣等; 會員卡內之儲值金額並不當作電子貨幣交易。
12. 有效商戶電腦機印發票及電子貨幣付款存根必須於消費當日起計 14 日內 (以商戶機印發票發出日期作計算) (消費當日為第一日, 禮品換領有效期至 2022 年 1 月 31 日晚上 8 時) 的收據之正本並須清晰顯示付款方式、交易地點、商戶名稱、交易日期、發票號碼及消費金額。逾期收據、收據副本、影印本、重印收據、分拆之單據及手寫收據恕不接受。
13. 分期付款之單據均以商戶機印收據及相應電子貨幣付款存根顯示之總消費金額計算。
14. 任何推廣期內全額繳付及不可退款之訂金交易, 須於全額繳付訂金交易日起計 14 日內 (以商戶機印發票發出日期作計算) (消費當日為第一日) 一併出示其相應證明, 方可用作登記參與是次推廣。任何非全額繳付之交易不得用於參與是次推廣。
15. 每張有效收據只可參加是次換領活動乙次及換領指定禮品乙份。每張有效收據不可參加多於一項商場主辦之推廣活動(免費泊車優惠除外)。每張收據只可被使用一次, 收據上的金額不能分開計算作多次換領。
16. 太古地產管理有限公司職員有權要求顧客出示相關信用卡、借記卡、易辦事、Apple Pay、Android Pay、Samsung Pay、支付寶、微信支付、拍住賞、八達通等手機程式以便核對有關交易資料。
17. 太古城中心各商戶之職員均不可代顧客換領禮品, 以示公允。
18. 所有換領之禮品不可退款或更換, 並不可兌換成現金。
19. 如禮品換領券遺失或損毀, 將不獲補發。
20. 太古地產管理有限公司不會承擔換領者於使用禮品時可能造成的損失或與有關禮品供應商的爭議所構成之任何責任。
21. 太古地產管理有限公司及參與商戶有權隨時終止、更改或修訂各項換領活動而毋須事先通知。
22. 若有任何爭議, 太古地產管理有限公司及參與商戶保留最終決定權。
23. 中文譯本與英文本意如有不合或爭議之處, 應以英文之解釋為據。

## Terms & Conditions:

1. The gift redemption promotional period is from 14 January – 31 January 2022. Gifts are available on a first-come, first-served basis, while stocks last.
2. Redemption venue: LIVE+ Concierge, 2/F Cityplaza (near shop. 265)  
Redemption date and time: 14 January – 31 January 2022, while stocks last (11am – 8pm)
3. During the promotion period, shoppers who spend designated amounts by electronic payment at designated Cityplaza merchants, and who download TAIKOO+ mobile app and become a LIVE+ official member, are entitled to redeem the following designated gifts:
  - i) Spending of HK\$1,200 or above on a maximum of one (1) single-receipt will earn one 'Two sets of Auspicious Blessing Red Packet Envelopes' Or
  - ii) Spending of HK\$5,000 or above across a maximum of two (2) same-day receipts from different merchants will earn one "Two sets of Auspicious Blessing Red Packet Envelopes and eslite Taiwanese Goods". Or
  - iii) Spending of HK\$8,000 or above across a maximum of three (3) same-day receipts from different merchants will earn one "Four sets of Auspicious Blessing Red Packet Envelopes and APITA Japanese New Year delicacies".

@Each customer is eligible to register for one (1) LIVE+ membership account, which can only be used by that customer. Each transaction receipt amount must be HK\$200 or above. Each tier's gift can be redeemed once per customer per day. Gifts are available while stocks last. For details of the terms & conditions of the LIVE+ membership programme, please refer to the related in-mall marketing collaterals.

4. Gifts are available on a first-come, first-served basis, while stocks last, with the following limited quotas:
  - i) 5,100 sets "Two sets of Auspicious Blessing Red Packet Envelopes"
  - ii) 1,750 sets of "Two sets of Auspicious Blessing Red Packet Envelopes and eslite Taiwanese Goods"
  - iii) 1,500 sets of "Four sets of Auspicious Blessing Red Packet Envelopes and APITA Japanese New Year delicacies"
5. Once a customer has successfully redeemed a gift, the gift cannot be changed, cancelled, returned, or exchanged for cash, other products or services.
6. Customers with eligible receipts issued by designated merchants (excluding Jade Garden, Chiuchow Garden, Phillip Wain and Challenger) are entitled to redeem gifts at Cityplaza's 2/F LIVE+ Concierge. Customers must present their valid machine-printed receipts and matching electronic payment slips within 14 days from the day of purchase, the purchase day (the issue date marked on the merchant's machine-printed receipt) is counted as the first day, to redeem their gifts. Customers presenting two (2) sets or three (3) sets of machine-printed receipts and electronic payment receipts for redemption must ensure that all eligible receipts were issued on the same day. The gift redemption will be valid till 8pm, 31 Jan 2022.
7. This promotion only applies to electronic payments by credit cards, debit cards, EPS, Apply Pay, Android Pay, Samsung Pay, Alipay, WeChat Pay, Tap & Go and Octopus cards. Other payment methods, including cash, cash coupons, gift certificates, membership cards, gift cards, and stored value cards, will not be accepted.
8. Gift redemptions must be made in person at 2/F LIVE+ Concierge. Customers must present the original copy of machine-printed receipts and the corresponding electronic payment slips of the same day with matching spending amount. Swire Properties Management Limited reserves the right to photocopy and stamp all original eligible receipts for its records. Cityplaza shops may reject any refund in cases where receipts have been stamped for redemption. Cityplaza reserves the right to request that customers return the gift(s) they have redeemed if the required spending threshold is not met after such a refund.
9. The following items will not be accepted for redemption purposes: refunded, withdrawn, reprinted, reused, copied, damaged or hand-written receipts, and standalone merchant machine-printed receipts or electronic

payment slips, purchases of any cash coupons, gift certificates (excluding Lunar New Year pudding vouchers), complimentary tickets, gift cards, Jumpin Gym USA tokens and stored-value cards, as well as receipts for membership fees, tuition fees (including ABC Cooking Studio & Ice Palace Skate School), stamp purchases, banks, Cityplaza parking fees, online transaction orders from merchant websites, purchase for gold pellets, grains, bars or deposits for the gold saving club, receipts showing purchases or spending relating to banking services, telecommunications services, car parking, hotels, charity donations, stored-value cards, merchants' membership cards, or any value added to stored-value cards, topping-up of Octopus cards, deposits on merchandise and meals, banquets and private or corporate functions at restaurants.

10. Movie ticket stubs will not be accepted for redemption purposes. To redeem a gift, customers must present their original machine-printed receipt settled by any electronic payment methods provided by the cinema within 14 days from the day of purchase, the purchase day (the issue date marked on the merchant's machine-printed receipt) is counted as the first day. The gift redemption will be valid till 8pm, 31 Jan 2022.
11. The spending amount eligible for redemption is the amount excluding the value paid by any ineligible payment method, including but not limited to cash, merchant and mall cash vouchers, gift certificates, and discounts. Payments by membership card credits are not eligible for redemption.
12. Each original machine-printed receipt must be redeemed within 14 days (inclusive) from the day of purchase, the purchase day (the issue date marked on the merchant's machine-printed receipt) is counted as the first day, together with its corresponding original electronic payment slip, and must clearly indicate the payment method, transaction location, merchant name, transaction date, invoice number and transaction amount. Expired, duplicate, photocopied, re-printed, split and handwritten receipts will not be accepted. The gift redemption will be valid till 8pm, 31 Jan 2022.
13. For instalment payments, the aggregate spending amount listed on the merchant's machine-printed receipt and the corresponding electronic payment slip will be counted towards points registration.
14. For any eligible transactions with fully paid and non-refundable deposit which the entire payment is made within the promotion period, the corresponding receipts must also be presented within 14 days (inclusive) from the day of purchase, the purchase day (the issue date marked on the merchant's machine-printed receipt) is counted as the first day, which the entire deposit is paid in order to participate in this promotion
15. Each eligible receipt and electronic payment slip can be used once only to redeem one gift, and can be used to participate in only one Cityplaza's promotion (excluding Free Parking). Each eligible electronic payment receipt can be used once only, and the amount shown on the receipt cannot be split.
16. Swire Properties Management Limited staff reserve the right to require customers to present their credit card/debit card/ EPS card. For spending by Apple Pay/ Android Pay / Samsung Pay/ Alipay/ WeChat Pay/ Tap & Go / Octopus card , customers must present the relevant mobile applications for verification purposes.
17. The staff of Cityplaza's tenants are not allowed to redeem gifts on behalf of their customers.
18. All redemptions are non-refundable, non-exchangeable and cannot be exchanged for cash.
19. The redemption coupons cannot be replaced if lost or damaged.
20. Swire Properties Management Limited shall not be held accountable for any loss suffered during the usage of the gift(s), or for any disputes between the users and suppliers.
21. Swire Properties Management Limited and participating merchants reserve the right to end, modify, or revise the programme/offer without prior notice.
22. Swire Properties Management Limited and participating merchants reserve the right to make final and binding decisions in the event of any dispute.
23. In the event of any discrepancy or inconsistency between the English and the Chinese versions of these terms and conditions, the English version shall prevail.